

♪ 知っておきたい単語と表現

☆レストラン編☆

- ① Continental Breakfast コンチネンタル・ブレイクファスト (通常パン・ジュース・コーヒー/紅茶程度の朝食)
- ② English Breakfast イングリッシュ・ブレイクファスト (通常コンチネンタルに卵料理がついた朝食)
- ③ One fried egg over easy 半熟の目玉焼き
One fried egg over hard よく焼いた目玉焼き
- ④ Are you ready to order? ご注文はお決まりですか?
⇒Could you give us a little more, please?
もう少し待っていただけますか?
- ⑤ Is this big enough for two of us to share?
これはふたりでシェアするくらい量ですか?
- ⑥ Could you recommend a good wine for this dish?
この料理に合うオススメのワインはありますか?
- ⑦ Could I have an extra plate? 取り皿をもらえますか?
- ⑧ Doggy bag, please. 持ち帰りをお願いします。
- ⑨ Bill, please. お勘定をお願いします。

□パート・ハリス著『やってみたら英語なんてこれだけ聴けてこれだけ言えば世界はどこでも旅できた』より

わたくしは人気もの



「チヤコ」(6歳)です。普段はおとなしくして甘えん坊ですが、お客のチヤコが鳴ったり、人の気配があると、メチャクチャ吠えます。人參ときゃりりが大好物...おやつを見つけると両手をあげて、ズバズバ食い始めます。ズバズバを

おしゃべりドットコム

http://www.sawayaka-mail.com

2012年10月25日(木) vol.288

『街のたより』第126回

山本百合子ピアノリサイタル
「北欧への旅」～妖精たちの糖む世界～

11月21日(水) 7:00pm開演

パルテノン多摩・小ホール

ショパン:ピアノコンチェルト第2番 Op.21 第2楽章
ベートーヴェン:ピアノソナタ第17番「テンペスト」Op.31-2
グリーグ:抒情小曲集より
シベリウス:即興曲 Op.5-5 「夢想」Op.58-1
「樹の組曲」より「もみの木」Op.75-5
パルムグレン:「3つの夜想的情景」Op.72 「粉雪」Op.57-2
2000円(全席自由)

山本百合子 友の会 TEL042-339-0321
http://www.yuriko-yamamoto.com

今秋は、私の今年のテーマ曲、ショパンのコンチェルト第2番“ラルゲット”から。そしてベートーヴェンのソナタ「テンペスト」。第2楽章では、森の中、木々の精霊たちの息吹が聞こえてきます。後半は、北欧の作曲家たちのステキな小品たちをお届けいたします。ノルウェーのグリーグ、フィンランドのシベリウス、そして“北欧のショパン”と呼ばれたパルムグレン。色彩と光に満ちて、繊細で洗練された感性に溢れた世界です。北欧の季節感“暑い寒い”ではなく“明るい暗い”だと言います。“光の詩人”パルムグレンは最も北歐的な作曲家。彼の魅力は、自然と人間に注ぐ素直な優しい眼差し。ひっそりと寄り添う音に耳を傾ける、癒しの世界をお届けしたいと思います。晩秋のころ、パルテノン多摩へのプロムナードはイルミネーションの装飾に輝きます。みなさまのお越しをお待ちしております。 山本百合子

※山本百合子さまのご好意によりチケットのプレゼントがあります。ご希望の方は応募用紙にてお申し込み下さい。プレゼント★NO.1



Profile
14歳で全日本学生音楽コンクール入賞。桐朋女子高校音楽科、桐朋学園大学音楽学部卒業後、1983年ニューヨークのジュリアード音楽院留学。サツシャ・ゴロドニツキ氏に師事。1986年マスター・オブ・ミュージックの称号を得て大学院を修了。ニューヨークのリンカーンセンター・ホールホールでデビュー・リサイタル開催。イタリア・ヴェネチアのキジアーナ音楽院にてグワイド・アゴスティーニ氏に師事。ディプロマ名誉賞受賞、最優秀者コンサートに出演。アメリカ・ヨーロッパ各地で演奏活動を続け、帰国後は、東京をはじめ日本各地でリサイタル、室内楽と活躍中。1998年イタリア・ボジターノでは、ジョン・オッコナー氏のケンブリッジ・ベートーヴェン・マスタークラスのピアニストに選ばれ「オール・ベートーヴェン・コンサート」に出演。浜離宮朝日ホール、パルテノン多摩ホール、ルーテル市ヶ谷センターホールと定期的なピアノリサイタルを開催。八王子市、前橋市、北九州市をはじめ、札幌・KITARAホールでの朝日新聞&AFC主催のリサイタルなど定期的な活動が好評を得ている。2007年、CD「ラフマニノフ・コスモロジー」をリリース。2010年10月、CD第2弾YURIKO FANTASIA「アンコールの宝石箱」がリリースされる。

☆プレゼントコーナー☆

- | | | | |
|-------------------------------|------------------------------|---------|------|
| ★ 1. 山本百合子ピアノリサイタル「北欧への旅」 | パルテノン多摩小ホール | 11月21日 | 5組様 |
| ★ 2. 「アイ・ラブ・アート12 写真展 歴史の天使」 | ワタリウム美術館 | 11/11まで | 5組様 |
| ★ 3. 「対話する時間」 | 世田谷美術館 | 11/11まで | 5組様 |
| ★ 4. 棚田康司「たちのぼる。」展 | 練馬区立美術館 | 11/25まで | 5組様 |
| ★ 5. 「ニューオータニ美術館」 | ご招待券 | 11/25まで | 5組様 |
| ★ 6. 「斎藤茂吉と『楡家のひびと』展 | 世田谷文学館 | 12/ 2まで | 5組様 |
| ★ 7. 「松岡美術館」 | ご招待券 | 12/ 7まで | 5組様 |
| ★ 8. 「伊勢型紙展・秋文様を楽しむ」 | 紀尾井アートギャラリー | 12/ 9まで | 5組様 |
| ★ 9. 「特別展 中国絵画」 | 泉屋博古館 分館 | 12/16まで | 5組様 |
| ★ 10. 「インドへの道 -美術が繋いだ日本とインド-」 | 大倉集古館 | 12/16まで | 5組様 |
| ★ 11. 「もうひとつの川村清雄」 | 目黒区美術館 | 12/16まで | 5組様 |
| ★ 12. 「古九谷名品展」 | 戸栗美術館 | 12/24まで | 5組様 |
| ★ 13. 「細川家に残る江戸の天文学」 | 永青文庫 | 12/24まで | 5組様 |
| ★ 14. 「葉祥明美術館」(北鎌倉) | 入館ご招待券 | 12/31まで | 5組様 |
| ★ 15. 「極楽湯」8店舗共通 | 平日入館ご招待券 | 12/28まで | 10組様 |
| ★ 16. 「横浜大世界 トリックアートミュージアム」 | 平日入館ご招待券 | 12/31まで | 5組様 |
| ★ 17. 「横浜動物園 ズーラシア」 | ペアご招待券 | 11/30まで | 5組様 |
| ★ 18. 「新横浜スケートセンター」 | 滑走ご招待券 | 12/31まで | 5組様 |
| ★ 19. 「明治神宮アイススケート場」 | 優待滑走フリータイム券 | 12/31まで | 5組様 |
| ★ 20. 「東京 サマーランド」 | 入園ご招待券 | 11/30まで | 5組様 |
| ★ 21. 「FC東京 VS ベガルタ仙台」 | 味の素スタジアム 12/1(土) 15:30 キックオフ | | 5組様 |
| ★ 22. 「横浜F・マリノス VS サガン鳥栖」 | 日産スタジアム 12/1(土) 15:30 キックオフ | | 5組様 |

チャットボード

“2つのX'masイベント”

開催のお知らせ!

I. 毎回好評!『フラワーアレンジメント講習会』

～手づくりのクリスマスリースをつくりませんか?～
♪初めての方もぜひご参加ください。

★日時: 11月16日(金) 13:30～15:30
ASAニュータウン永山店 2Fフリースペース

※11/17(土)は定員になりましたので締め切りました。
10/10号で記載の開催日に誤りがありましたことを、お詫びして訂正いたします。

★材料費 ¥1500(素敵なクリスマスリースができていきます)
★日頃のご愛顧に感謝して残りの費用は当店が負担します。
注) 当店読者の方のご参加に限らせていただきます。
★申込締切 定員(15名)になり次第、締切させていただきます。
※すでにお申込み頂いた方には11月初旬にご案内のお葉書をお送りします。

II. おつきゆきえさんによる『おとなのための絵本の会』

“おはなしの出前”を届けてくれる“おつきゆきえさん”とは10年以上のお付き合いになりますが、今回は大人の方楽しんでいただける「絵本の会」を企画しました。

☆日 時 12月15日(土) 17:00～(朗読時間 約1時間)
☆場 所 セレクトショップMinicrew 2Fフリースペース
☆申込締切 定員(20名)になり次第締切させていただきます。
☆参加費 おひとりさま ¥1000のところ ¥500で... (当店読者以外の方のご参加は¥1000となります。)

☆参加ご希望の方は FAX・お葉書・ホームページからお申込み下さい。
※参加人数と参加される方のお名前をご記入ください。

申込先

☎206-0033
多摩市落合1-20-10 ASA多摩センター店内
『フラワーアレンジメント講習会』係 または
『ゆきえさんの絵本の会』係
フリーFAX 0800-800-3154
http://www.sawayaka-mail.com

大好評! 第61回 バスツアー

『河口湖きみじ回廊』

■旅行期日: 11月8日(木) / ■旅行代金: 7200円
◆本日(10/25)、新聞チラシが折込まれていますのでご覧下さい。

はがきに、点線で切ってお送り下さい。

プレゼント応募用紙

第1希望	第2希望	第3希望
★NO.()	★NO.()	★NO.()
1枚希望 <input type="checkbox"/>	1枚希望 <input type="checkbox"/>	1枚希望 <input type="checkbox"/>

ご住所 多摩市

お名前 様

TEL

お客様 照会番号

(↑おわかりになる場合のみ お願いします)

当店へのメッセージ

《応募方法》

- 応募用紙に記入し、FAX又はハガキで下記宛にお申し込み下さい。
- パソコン・携帯電話(一部ご利用になれない機種がありますのでご了承下さい。)からはWeb会員に登録の上、お申込み下さい。

新規登録の方は、おトクなクーポン情報満載!
アサウェブタマ.com にアクセス!
http://www.sawayaka-mail.com/
★「アサウェブタマ」で検索!★

- *応募締切り ▶ハガキ:10月29日(月)必着
▶FAX&パソコン・携帯電話:10月29日(月)正午まで
- *応募多数の場合は抽選となります。
- *チケット1組は2枚です。1枚のみをご希望の方は1枚希望チェックボックスに をお願いします。
- 当選はプレゼントの発送をもってかえさせていただきます。

☎206-0033

多摩市落合1-20-10

ASA多摩センター

フリーダイヤル 0120-165-211

フリーFAX0800-800-3154

対応機種をお持ちの方は、右のバーコードをお使いください。カメラで読み取るだけで簡単アクセス!
(読取方法は、各機種により異なります)



発行所
発行部数12000部

◆ASA多摩センター
多摩市落合1-20-10
フリーダイヤル 0120-165-211
フリーFAX0800-800-3154

◆ASAニュータウン永山
多摩市永山2-19-1
フリーダイヤル 0120-163-411
フリーFAX0800-800-1531